

平成26年度 知立市奨学生(新高1)募集

日本語記事は8ページにあります。

Abertura de inscrições para a bolsa de estudos de Chiryuu (para alunos ingressantes do ensino médio, primeiro ano do "koukou") em 2014

Serão abertas para os novos alunos do ensino médio a partir de abril de 2014.

▼Pré-requisitos: • Pessoas que moram ha mais de um ano na cidade. • Pessoas saudáveis física e psicológicamente, motivadas para estudar e que têm dificuldades financeiras para continuar os estudos (ha pré-requisitos). • Pessoas que não estão recebendo outros benefícios ou bolsas de estudo da Província de Aichi, outras entidades ou pessoas.

▼Valor das bolsas de estudo: 9.000 ienes mensais.

*Não é necessário devolver o valor da bolsa.

▼Número previsto de bolsas: 8.

▼Período de inscrições: favor fazer as inscrições através da escola fundamental "chuugakkou" de 10 de fevereiro (seg) ao dia 31 de março (seg). Os formulários de inscrição estão disponíveis no Departamento Geral de Educação "Kyouiku Shomu Ka" e nas escolas fundamentais "chuugakkou" da cidade e também podem ser descarregados da home page da cidade.

2014 Chiryu City Scholarship Program for Freshmen at High School

Chiryu city will offer monthly stipends as our scholarship to students who will enter a high school in April, 2014.

- ▼Eligibility: Students who live in Chiryu more than one year.
 Students who are eager to study and need financial support to study continuously Students who do not receive any other scholarships or financial support from organizations such as Aichi prefecture, private institutions, and so forth.
- ▼ The amount of stipends: 9,000 yen per month will be offered without obligation of payment.
- ▼ The number of recipients: Eight students will be expected.
- ▼ Application period: Please apply for the scholarship at the junior high schools office in Chiryu from Monday, Feb. 10 to Monday, Mar. 31, 2014. The application forms are available at the junior high schools office in Chiryu, the city office of the board of education. Besides, they are able to be downloaded from our site on the Internet.

2月の無料相談

※相談日が祝日にあたる場合はお休みになります。

○○市役所 市民相談コーナー○○

▷ところ 市役所1階南側の外国人相談コーナー

| 相談ごと | | | ع | き | 問合せ | |
|----------|--|--|---|-----------------|-----|----------------------|
| 外 (ポ) | | | | 月~金曜日 ~正午•午後 | | 外国人相談コーナー (内線159) |

▷ところ 市役所2階南西側の市民相談コーナー

| 相談ごと | とき | 問合せ | |
|----------------------------|---------------------------------|--|--|
| 市 民 相 談 (市役所での手続きなど一般相談) | 毎週月・火・木・金曜日 午前 9時~正午・午後1時~4時 | 市民相談コーナー | |
| 司法書士相談(多重債務、相続等)(要予約) | 毎月第2・第4火曜日 午後2時30分~4時45分 | (☎83-1111 内線 204)または +日報(☎05.0450) | |
| 行 政 相 談 | 第2•第4水曜日 午後1時~4時 | 市民課(☎95-0152) | |
| 消費 生活 相談 (消費者のトラブル相談など) | 毎週金曜日 午後1時~4時 | 消費生活相談コーナー(内線 202)または経済課(2595-0125) | |
| 高齢者職業支援相談 障がい者職業支援相談 | 毎週火・水・金曜日 午前9時~正午 午後1時~4時 | 高齢者職業支援室(内線 203)または経済課(2 95- 0125)福祉課(2 95-0118) | |
| 労働相談(要予約) | 毎月第3木曜日 午後1時~4時 | 経済課(☎95-0125) | |

○○各種専門分野 相談コーナー○○

市では、税務全般、教育・子育て支援、障がい者福祉など専門的な分野の相談業務を次のとおり実施しています。お気軽にご相談ください。

| | 相談ごと | | | とき | ところ | 担当課 |
|------------------|---------|---------|---------|----------------------------------|-------------------------|------------------------------|
| 税 | 務 | 相 | 談 | 2月20日(木) 午前9時~正午 | 市役所 2階 打合せ室②南 | 税務課 市民税係 (☎95-0116) |
| 教 | 育 | 相 | 談 | 毎月第1・第3金曜日 午後1時~3時 | 市役所 2階 第4相談室 | 学校教育課 (☎95-0136) |
| 児 | 童 | 相 | 談 | 毎週月~金曜日 午前9時~午後5時 | 市役所 2階 第5相談室 | 子ども課 (☎ 95-0120) |
| 福(身 | 祉 体障 | 相がい | 談 者) | 2月16日(日) 午前10時~正午 | 身体障害者福祉セン ター(福祉体育館内) | 長寿介護課 施設係 (☎82-5151) |
| 手(聴 | 話 | 相 がい | 談 者) | 毎週火·木曜日 午前9時~正午 | 市役所 1階 福祉課窓口 | 福祉課 福祉企画係 (FAX 83-1141) |
| 女 [/] 相 | 性悩 | i a i | ごと 談 | 毎月第2·第4木曜日 午前9時~正午 午後1時~4時 | 市役所 3階協働推進課 | 協働推進課 協働人権係 (☎95-0144) |

※詳しくは、担当課までお問合せください。

○○福祉の里八ツ田 相談コーナー○○

▷予約・問合せ 社会福祉協議会(☎82-8833)

| 心配ごと相談・人権相談 | 毎週火曜日 | 午後1時~4時 |
|-----------------|-----------|---------|
| 交通事故相談(要予約) | 毎月第2火曜日 | 午後1時~4時 |
| 弁護士による法律相談(要予約) | 毎月第2・4木曜日 | 午後1時~4時 |

| | カウン | ンセリン | グ(予約 | 的制) | 毎週水・土曜日 | 午後1時~2時 |
|------------------------------------|-----|------|------|-----|---------|---------|
| | 結 | 婚 | 相 | 談 | 毎週火曜日 | 午後1時~4時 |
| ※法律相談は毎月1日(休日を除く)の午前8時30分から予約してくだる | | | | | | |



このコーナーでは、県内の消費生活相談に寄せられた相談事例等をご紹介しています。

【主な手口】紛争問題の仲裁を行う機関と名乗るところから「契約販売業者および回収業者があなたに対して主張している紛争問題が解決できないために、やむなく裁判所に訴状を提出した事を通知する。身に覚えがない場合も早急に連絡を入れるように。」というハガキが送られてきた。連絡を取らなければならないか?

【アドバイス】根拠のない架空請求のハガキと思われます。こちらから連絡をすると、何らかの金銭請求を受ける可能性があります。ハガキの出所はわかりませんが、過去に訪問販売などで契約した人の名簿があり、それにより送られてきたものと思われます。不審に思ったら下記の窓口で相談するなど、あわてて相手方に問合せたりしないでください。

■消費生活全般についてのご相談は下記まで■

【知立市役所内 相談コーナー】毎週金曜日:午後1時〜4時 ▶問合せ 消費生活相談コーナー(内線202)・経済課(☎95-0125) 【西三河県民生活プラザ】月〜金曜日:午前9時〜午後4時30分 ▶消費生活相談専用ダイヤル ☎0564(27)0999